

Ausgabe 03 | 2023

WOHNUNGSGESELLSCHAFT
Hoyerswerda



WOHNEN

IN HOYERSWERDA MITTEN IM LAUSITZER KRABAT- UND SEENLAND

GEPLANTE
BAUMASSNAHMEN

MODERNISIERUNG UND
INSTANDHALTUNG IM FOKUS

BALKONANBAU IN
DER KÖRNERSTRASSE

WERDEN SIE TEIL
UNSERES TEAMS

04

HEUTE SCHON GELIKED?

Folge uns auf
„whhoyerswerda“



08

ZEIT FÜR WAS NEUES

Vorschau auf die Baumaß-
nahmen im nächsten Jahr

13

BADUMBAU K.-ZUSE-STRASSE

Wir schaffen Wohlfühl-
oasen mit viel Komfort

VERSPRÜHTER NIKOLAUSZAUBER

Inmitten der festlichen Jahreszeit setzten wir erneut die beliebte Wunschzettelaktion zum Nikolaus fort. Kitas hatten die Möglichkeit, kreative Wunschzettel zu gestalten und beim Tageblatt Hoyerswerda einzureichen. Die alljährliche Aktion wurde von 18 Kitas mit kreativen Beiträgen begleitet.

Am 6. Dezember überraschte der Nikolaus höchstpersönlich die Kitas, indem er großzügige Geschenke in Form einer 300 € Summe je Kita überreichte. Eine berührende Geste, die die festliche Stimmung und leuchtende Kinderaugen in unserer Stadt weiter aufleben lässt.



MIT FREUDIGEM BLICK NACH VORN

WIR SOLLTEN DEN BLICK ZURÜCK AUS
DER VERKLÄRUNG UND DEN BLICK NACH
VORN VON DER ANGST LÖSEN.

Dr. phil. Stefan Rogal
(Autor, Herausgeber, Kolumnist)

Sehr geehrte Mieterinnen und Mieter,
sehr geehrte Geschäftspartner,

ein kurzweiliges Jahr ist zu Ende, die neue Normalität scheint noch ein bisschen zerbrechlich, viele gewohnte und ungewohnte Dinge stürzen auf die Menschen und die Umwelt ein.

Da ist es eine Wohltat, die Dinge mit klarem Blick nach vorn anzugehen. Wir sind stolz, dass mit den Ferienhäusern in Schwarzkollm mit unseren kreativen Partnern ein richtig tolles Ensemble entstanden ist, mit sagenhaften Alleinstellungsmerkmalen. Das Gemeinschaftsprojekt ist für alle Beteiligten eine neue Erfahrung gewesen. Mit Mut, Ideen und Entschlossenheit wurde ein wortwörtlich weiterer Baustein für die Entwicklung unserer Region verlegt.

Nach dem Bauende ist vor dem Neubau, und so sind die Bagger bereits wieder im Einsatz, das erste Haus im Baugebiet „An der Bleichwiese“ entsteht. Neue Mehrfamilienhäuser, diese sind derzeit keine Selbstverständlichkeit.

Was erfahren Sie heute noch an interessanten Berichten aus unserer Wohnungsgesellschaft mbH Hoyerswerda? Nun ja, kurzweilig erzählen wir von dem ursprünglichen Charme in der Altstadt, neuen Freisitzen für Mieter und Interessenten, dem Baufortschritt beim Großprojekt in WK III, unserer Toch-

terfirma Wohnungsdienstleistungsgesellschaft mbH Hoyerswerda bis hin zur Förderung beim Badumbau. Lassen Sie sich überraschen.

Unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest, einen fleißigen Weihnachtsmann und einen guten Rutsch in das Jahr 2024. Vielen Dank für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.

Steffen Markgraf
Ihr Steffen Markgraf
Geschäftsführer



HEUTE SCHON

geliked?



Social-Media-Aufbruch bei unserer Wohnungsgesellschaft

Egal wie man es dreht und wendet, in der heutigen Zeit kommt man an Social Media nicht mehr vorbei. Junge Leute informieren sich über potenzielle Arbeitgeber, aktuelle Informationen werden hier als erstes präsentiert und als schnelllebige Medien sind sie bei der heutigen Informationsflut einfach nicht mehr wegzudenken. Wer als Unternehmen alle Zielgruppen erreichen möchte, sollte daher auf einen facettenreichen und spannenden Social-Media-Content nicht verzichten.



Warum Du auf „whhoyerswerda“ gehen solltest?

Auf Instagram und Facebook verpasst Du künftig keine News mehr. Aber nicht nur neue Projekte oder tolle Angebote erwarten Euch auf den Profilen von „whhoyerswerda“. Hier bekommt Ihr auch hin und wieder einen ganz besonderen Einblick in den Firmenalltag.

Sei Du doch auch dabei!



FOLGT UNS AUF



whhoyerswerda

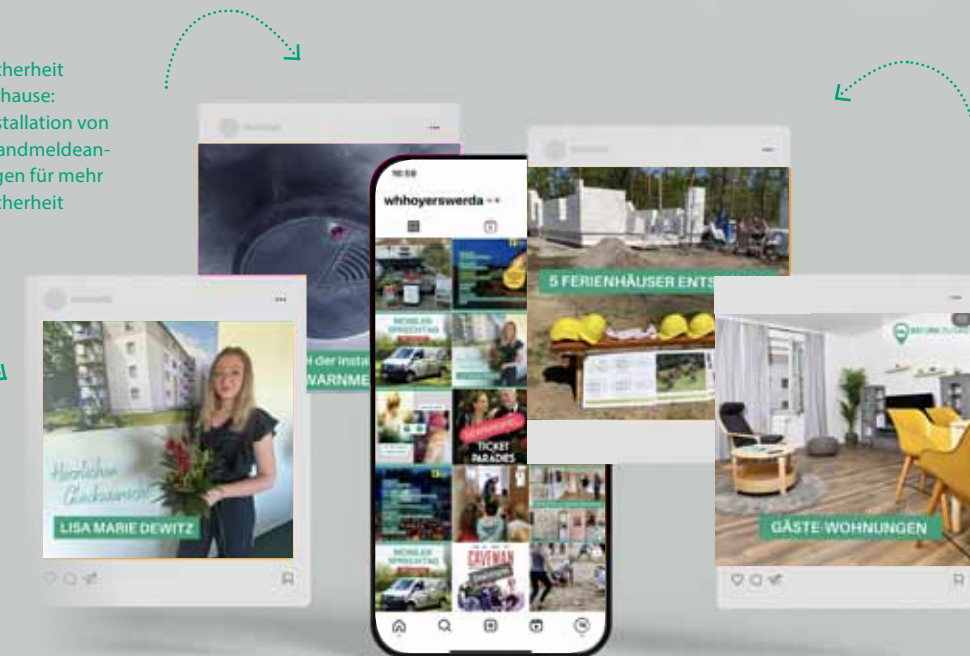
Aufmerksamen Beobachtern ist es vielleicht schon aufgefallen: Nicht nur auf der Website oder im Blog unserer Wohnungsgesellschaft mbH Hoyerswerda wird man über aktuelle News und die Entwicklungen der vielen Projekte immer auf dem Laufenden gehalten

Sicherheit
Zuhause:
Installation von
Brandmeldean-
lagen für mehr
Sicherheit

Wachstum und
Teamgeist: Unsere
Auszubildende
verstärkt das Team
im Vermietungs-
management

Naturnaher
Urlaub:
Ferienhausbau
in Schwarzkollm
schafft neue
Erholungsanlagen

Willkommen in der
Stadt: Entdecken
Sie unsere
gemütlichen
Gästewohnungen
für unvergessliche
Aufenthalte



ganz FRISCH SANIERT

Neues Leben in der J.-R.-Becher- Straße 1 - 5: Sanierungsarbeiten gestalten Wohnhaus um



Im Herzen der J.-R.-Becher-Straße 1 - 5 nimmt das Wohnhaus eine transformative Gestalt an, da umfassende Sanierungsarbeiten in vollem Gange sind. Nach erfolgreichen Abbrucharbeiten für die geplanten Grundrissänderungen sind die Gewerke Elektro, Heizung, Sanitär und Trockenbau aktiv in sämtlichen Wohnungen tätig.

Das milde Wetter begünstigte nicht nur die Arbeiten an der Außenfassade, sondern ermöglicht auch den Beginn der Außenanlagengestaltung. Das Fundament für die neuen Balkone ist bereits gelegt, während die Errichtung der neuen Rampenanlage zu den höherliegenden Terrassen für den barrierefreien Zugang der Erdgeschosswohnungen im Gange ist. Die Fortschritte bei der Gestaltung der Außenanlagen sind natürlich von den Launen des Wetters abhängig. In Vorbereitung auf die kalte Jahreszeit konzentrieren sich die Bauarbeiten auf die Fertigstellung der neuen Heizungsanlage, um eine effektive Bauwärme zu gewährleisten.

Die drei verbleibenden Mieter auf der Baustelle sind bereits mit ausreichender Wärme versorgt. In den kommenden kalten Monaten fokussieren wir unsere Sanierungsarbeiten im Wohnhaus verstärkt auf den Innenbereich.

Diese Sanierung markiert nicht nur eine ästhetische Veränderung, sondern auch eine Verbesserung der Wohnqualität.

Wir freuen uns darauf, die Fortschritte weiter zu verfolgen und die Bewohner bald in einem modernisierten und komfortablen Umfeld willkommen zu heißen.

**Interessiert an einem neuen
Zuhause in der J.-R.-Becher-
Straße 1 - 5?**

Kontaktieren Sie uns unter
03571 475-200 oder per
E-Mail: vermietung@wh-hy.de

Ursprünglicher Charme zurück in der Altstadt

Wir haben den Ursprungszustand des Objekts „Straße Am Lessinghaus 5“ mit einer Investition von 40.000 € wiederhergestellt.

Ursprünglich erbaut im Jahr 1960, hat unsere Wohnungsgesellschaft das Gebäude im Jahr 1992 übernommen und für über 3 Mio. Euro umfassend saniert und modernisiert, inklusive eines 25 m² großen Anbaus. Seitdem erlebte das Gebäude verschiedene Nutzungen, von einem Café bis hin zu einem Frühstücksraum für Mitarbeiter.

Geschäftsführer Steffen Markgraf betont: „Mit der Wiederherstellung des ursprünglichen Gebäudezustandes möchten wir das veränderte Nutzungsverhalten akzeptieren und zur Verschönerung des Umfeldes beitragen.“

Wir sind stolz darauf, dass die Arbeiten im Juni und Juli 2023 erfolgreich abgeschlossen wurden.

Ein Schritt zurück in die Vergangenheit, um unsere Altstadt in neuem Glanz erstrahlen zu lassen.



Attraktive Wohnungen im modernisiertem Wohnhaus warten auf neue Bewohner



Mit gezielten Maßnahmen wollen wir den Leerstand im Herzen der Altstadt angehen. Das Wohnhaus Th.-Körner-Str. 5 a – c liegt in einer sehr guten Lage - jedoch mit einem überraschend hohen Leerstand von mehr als 30 %. Mit der Nachrüstung von 12 Balkonen und einer vollständigen Fasadeneinstandsetzung haben wir die Attraktivität der Wohnungen und das Erscheinungsbild des Hauses deutlich aufgewertet.

Dank der engagierten Arbeit regionaler Auftragnehmer und dem Bauplanungsbüro Gumpert konnten die

Arbeiten bereits Ende September 2023 vorzeitig abgeschlossen werden. Eine Investition von ca. 213.000 €, die sich definitiv gelohnt hat.

Wir freuen uns jetzt schon darauf, im nächsten Sommer das bunte Meer von Sonnenschirmen auf den neuen Balkonen zu sehen.

Interessiert?

Kontaktieren Sie uns für eine Besichtigung unter 03571 475-200 oder per
E-Mail: vermietung@wh-hy.de



ZEIT



Wir informieren Sie über
unsere geplanten Neubau-,
Instandsetzungs- und Moder-
nisierungsmaßnahmen 2024

ETWAS



NEUBAU

01 Wohnpark „An der Bleichwiese“
Neubau eines Wohnhauses mit acht Wohneinheiten auf drei Etagen im neuen Wohnpark „An der Bleichwiese“ im Bereich der Altstadt

SANIERUNG UND ERWEITERUNG

02 J.-G.-Herder-Straße 1 - 9
Fassadensanierung einschließlich Anbringung eines Wärmedämmverbundsystems, Sanierung der Balkone, Dämmung der Kellerdecke, Erneuerung der Heizungsanlagen und der Elektroanlagen, Leerwohnungs-instandsetzung, Malerarbeiten im Treppenhaus

MASSNAHMEN DER PLANMÄSSIGEN INSTANDHALTUNG

03 Bautzener Allee 1 - 9
Reinigung der Fassade
04 Bautzener Allee 15 - 23
Reinigung der Fassade
05 Bautzener Allee 12 - 16
Reinigung der Fassade, malermäßige Instandsetzung der Treppenhäuser
06 Bautzener Allee 2 - 10
Reinigung der Fassade, malermäßige Instandsetzung der Treppenhäuser
07 Bautzener Allee 34 - 44
Reinigung der Fassade
08 K.-Niederkirchner-Straße 18 - 22
Reinigung der Fassade

09 H.-Zille-Straße 7 - 9
Fassadenanstrich und Reinigung der Balkonanlagen
10 Bautzener Allee 61 - 67
Fassadenanstrich, Sanierung der Balkone, zusätzlicher Anbau von acht Balkonen, Erneuerung der Elektroinstallation einschließlich Rückbau der Gasanlagen
11 A.-Einstein-Straße 14 - 20 Erneuerung der sanitären Steigestränge

12 Altstadt
Erneuerung einzelner Gasheizkesselanlagen
13 Neustadt
Erneuerung ausgewählter Fernwärmekompaaktstationen

Neben den o. g. Maßnahmen werden umfangreiche Geldmittel für weitere Instandsetzungen im technischen Bereich sowie zur Ertüchtigung des Brandschutzes verwendet.

NEUES



ERÖFFNUNG LOGOPÄDISCHE PRAXIS

Es ist uns, Katrin Korzak und Claudia Watky, eine Freude, unsere Patienten seit dem 1. Juli 2023 in den neu bezogenen Räumen der Stadtpromenade 11, begrüßen zu dürfen

Seit 2005 führen wir bereits erfolgreich unsere Praxis in Hoyerswerda und freuen uns nun besonders über die jetzige schöne zentrale Lage.

Hier widmen wir uns auf Grundlage einer ärztlichen Verordnung der Behandlung von Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen. Bei unserer Arbeit treffen wir auf Menschen in unterschiedlichen Lebensphasen mit Einschränkungen in verschiedenen Teilbereichen der Kommunikation. Diese gilt es zu erkennen und individuell zu behandeln.

Erwachsene Patienten suchen den Logopäden oft mit Stimmstörungen oder nach neurologischen Erkrankungen wie z. B. einem Schlaganfall mit Störungen des Sprachverständnisses und der Sprachproduktion, mit Sprechstörungen oder Schluckstörungen auf.

Bei Kindern treten Sprachentwicklungsstörungen auf. Diese zeigen sich z. B. in einem geringen Wortschatz oder fehlerhaften Satzbau. Manche Kinder können zwar bestimmte Laute bilden, setzen diese aber nicht richtig ein. Ein häufiges Problem ist auch die fehlerhafte Bildung von Lauten wie z. B. beim Lispeln (Fachbegriff lautet Sigmatismus). Redeflussstörungen, wie Stottern und Poltern, sind in jedem Lebensalter zu beobachten und zeigen sich auf ganz unterschiedliche Art und Weise.

In allen Störungsbildern führen wir eine umfassende Diagnostik durch und berücksichtigen bei der Therapieplanung nicht nur fachliche Erkenntnisse, sondern auch Patientenwünsche und -präferenzen. In der Arbeit mit Kindern wird viel Wert auf eine spielerische Erarbeitung von Therapiezielen und die Kooperation mit den Eltern gelegt. Insgesamt zeichnen sich

logopädische Therapien durch eine große Methodenvielfalt und Individualität aus.

Ein besonderer Dank gilt der Wohnungsgesellschaft mbH Hoyerswerda, die mit großem Einfühlungsvermögen und zügigen Umbaumaßnahmen dazu beigetragen hat, dass wir unsere Praxis nach unseren Vorstellungen gestalten und termingerecht eröffnen konnten.



Kontakt

Öffnungszeiten nach Vereinbarung.
Sie erreichen uns unter 03571 603940

WEIHNACHTSDEKO IM TREPPENHAUS & BALKON

In der festlichen Jahreszeit rückt die Weihnachtsdekoration in den Mittelpunkt und wir möchten Ihnen die Möglichkeit geben, Ihre Freude daran zu teilen. Gleichzeitig ist es wichtig, Rücksicht auf Ihre Nachbarn zu nehmen.

Weihnachtliche Dekorationen und Lichterketten sind okay, solange sie sicher angebracht sind und weder das Haus

beschädigen noch die Nachbarn stören. Viele schmücken in der Weihnachtszeit Fenster und Balkone mit Lichtern. Bitte beachten Sie bei der Dekoration, dass das Treppenhaus als Fluchtweg dient und zur Sicherheit aller freigehalten werden muss. Falls das doch passiert, könnte der Vermieter verlangen, dass die Dekoration entfernt wird, wie im Urteil des Amtsgerichts Münster 38 C 1858/08 festgelegt.

Wir begrüßen es, wenn Sie Ihre Wohnräume festlich gestalten, um eine besinnliche Atmosphäre zu schaffen.

Wir danken Ihnen im Voraus für Ihre Kooperation und wünschen Ihnen eine frohe und besinnliche Weihnachtszeit.



1. GEBURTSTAG UNSERER WDH HAPPY BIRTHDAY

Unsere Tochterfirma, die Wohnungsdienstleistungsgesellschaft mbH Hoyerswerda (WDH), freute sich über ihr einjähriges Bestehen am 1. November und feierte Jubiläum. Seit ihrer Gründung haben wir uns auf die Instandsetzung von Wohnungen für unsere Mieter und Mieterinnen spezialisiert. Insgesamt sind das 1.051 ausgeführte Aufträge. Erstklassige Handwerksdienstleistungen und unser Erfolg sind ohne unser engagiertes Team nicht möglich.

Derzeit sind stolze 18 Mitarbeiter in verschiedenen Gewerken tätig, darunter Fliesenleger, Tischler, Maler, Bodenleger und Anlagenmechaniker. Unser kontinuierliches Wachstum hat uns dazu veranlasst, unser Team zu erweitern.

LUST AUF VERÄNDERUNG?

Wir suchen Handwerker (m/w/d)

- » Anlagenmechaniker Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik/Gas-Sanitär-Installateur
- » Bodenleger
- » Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik
- » Fliesenleger
- » Maler und Lackierer
- » Maurer

Wenn Sie Interesse daran haben, ein Teil unseres dynamischen Teams zu werden, laden wir Sie herzlich ein, sich bei uns zu bewerben.

Unsere offenen Stellen bieten Ihnen die Möglichkeit, Ihre Fähigkeiten und Leidenschaft in einem professionellen und unterstützenden Umfeld einzusetzen. Wir legen Wert auf Qualität, Engagement und kontinuierliche Weiterentwicklung.

Sie sind interessiert? Weitere Informationen finden Sie auf unsere Website: wh-hy.de/stellenangebote



URLAUBSFLAIR DIREKT VOR DER HAUSTÜR



Der Dreieiberner See bei Lohsa ist ein beliebtes Ziel für Erholungssuchende im Lausitzer Seenland

Der See entstand bis 2002 durch die Flutung des ehemaligen Braunkohle-
gebaues Dreieibern. Er bietet zwei schöne Sandstrände am Lohsaer und
Weißkollmer Ufer, an denen man baden, sonnen oder entspannen kann.
Wer sein eigenes Boot und Equipment mitbringt, kann auf dem 294 Hektar
großen See paddeln, segeln und windsurfen.

Um den See führt ein acht Kilometer langer, asphaltierter Rundweg zum
Radfahren, Skaten, Handbiken und Laufen. Der Rundweg bietet nicht nur
entspanntes Fahren, sondern auch immer wieder herrliche Ausblicke auf das
Wasser. Rund um den See gibt es immer wieder Bänke und Rastplätze zum
Picknicken und Verweilen.

Am Nordufer gibt es einen Campingplatz mit Beachbar mit direktem Zugang
zum See und herrlichem Seepanorama. Am Südufer besticht eine gläserne
Pyramide mit ihrer außergewöhnlichen Architektur, die ein Restaurant und
hölzernes Schiff zum Spielen beherbergt.

Veranstaltungstipp: Jährlich am letzten August-Wochenende findet rund um
den Dreieiberner See der KnappenMan – der schnelle Triathlon in der Lau-
sitz – statt. Profisportler, ambitionierte Athleten und Amateure konkurrieren
in unterschiedlichen Distanzen im Schwimmen, Radfahren und Laufen.

Mehr Infos zu den Seen im Lausitzer Seenland gibt
es unter lausitzerseenland.de

WEIHNACHTS-WOHNUNGSANGEBOTE

Wir bieten Ihnen ein schönes Zuhause - umfangreich saniert, teils sofort bezugsfertig & bezahlbar



SANIERT MIT BADKOMFORT RUHIG UND DENNOCH ZENTRAL

Wir sanieren und verwandeln diese Wohnungen
in wahre Wohlfühloasen mit viel Komfort



*Schöne Dusche
statt Badewanne*

- ✓ Konrad-Zuse-Straße 2 und 4, ca. 55 m² Wfl.
- ✓ 2-Raumwohnung mit moderner Dusche
- ✓ Ab Januar 2024 bezugsfertig

MIETE
301,-€
zzgl. Nebenkosten

*Großes Bad mit
Badewanne und Dusche*

- ✓ Konrad-Zuse-Straße 4, ca. 55 m² Wfl.
- ✓ Mittelwohnungen
- ✓ 2-Raumwohnung mit geräumigem
Badezimmer mit Badewanne und Dusche
- ✓ Ab März 2024 anmietbar

MIETE
318,-€
zzgl. Nebenkosten



MIETEN & WOHNEN



4-RAUMWOHNUNG MIT BALKON ZU HAUSE IST ES AM SCHÖNSTEN



- ✓ Neustadt, J.-G.-Herder-Straße 24
- ✓ ca. 76 m² Wfl., 4. Etage
- ✓ Küche und Bad mit Fenster, Badewanne
- ✓ gefliest, tapeziert
- ✓ Hausreinigung durch Firma

MIETE

393,-€
zzgl. Nebenkosten



(B, 139,68 kWh/(m²a), FW, Bj 1960)

1-RAUMWOHNUNG MIT BALKON KLEIN, ABER FEIN



- ✓ Neustadt, Ph.-Melanchthon-Straße 1
- ✓ ca. 45 m² Wfl., 5. Etage
- ✓ Küche mit Fenster Badewanne
- ✓ gefliest, tapeziert
- ✓ Aufzug vorhanden

MIETE

250,-€
zzgl. Nebenkosten



(V, 82,00 kWh/(m²a), FW, Bj 1984)



2-RAUMWOHNUNG - GRUNDRISSGEÄNDERT WOHNEN IM GRÜNEN WK 5



- ✓ Neustadt, Hufelandstraße 36
- ✓ ca. 60 m² Wfl., 2. Etage
- ✓ Küche und Bad mit Fenster
- ✓ Badewanne, Dusche, gefliest, tapeziert

MIETE

300,-€
zzgl. Nebenkosten



(kein Energieausweis, da Baudenkmal)

3-RAUM-DACHGESCHOSSWOHNUNG HELL UND MODERN LEBEN



- ✓ Altstadt, Am Stadtrand 5 b
- ✓ ca. 79 m² Wfl., 4. Etage
- ✓ Küche & Bad mit Fenster, Badewanne
- ✓ gefliest, tapeziert
- ✓ Hausreinigung durch Firma

MIETE

354,-€
zzgl. Nebenkosten



(V, 105,00 kWh/(m²a), Gas, Bj 1957)

Pflichtangaben des Vermieters: 1. Art des Energieausweises (Bedarfs- oder Verbrauchsausweis) - Abkürzung B oder V | 2. Energiebedarfs- oder Energieverbrauchswert aus der Skala des Energieausweises in kWh/(m²a) | 3. wesentlicher Energieträger für die Heizung, z. B. Fernwärme - Abkürzung FW oder Erdgas, Flüssiggas - Abkürzung B oder V | 4. Baujahr des Wohngebäudes - Abkürzung Bj. ... | 5. Energieeffizienzklasse des Wohngebäudes - Abkürzung B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, AB, AC, AD, AE, AF, AG, AH, AI, AJ, AK, AL, AM, AN, AO, AP, AQ, AR, AS, AT, AU, AV, AW, AX, AY, AZ, BA, BB, BC, BD, BE, BF, BG, BH, BI, BJ, BK, BL, BM, BN, BO, BP, BQ, BR, BS, BT, BU, BV, BW, BX, BY, BZ, CA, CB, CC, CD, CE, CF, CG, CH, CI, CJ, CK, CL, CM, CN, CO, CP, CQ, CR, CS, CT, CU, CV, CW, CX, CY, CZ, DA, DB, DC, DD, DE, DF, DG, DH, DI, DJ, DK, DL, DM, DN, DO, DP, DQ, DR, DS, DT, DU, DV, DW, DX, DY, DZ, EA, EB, EC, ED, EE, EF, EG, EH, EI, EJ, EK, EL, EM, EN, EO, EP, EQ, ER, ES, ET, EU, EV, EW, EX, EY, EZ, FA, FB, FC, FD, FE, FF, FG, FH, FI, FJ, FK, FL, FM, FN, FO, FP, FQ, FR, FS, FT, FU, FV, FW, FX, FY, FZ, GA, GB, GC, GD, GE, GF, GG, GH, GI, GJ, GK, GL, GM, GN, GO, GP, GQ, GR, GS, GT, GU, GV, GW, GX, GY, GZ, HA, HB, HC, HD, HE, HF, HG, HH, HI, HJ, HK, HL, HM, HN, HO, HP, HQ, HR, HS, HT, HU, HV, HW, HX, HY, HZ, IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IH, II, IJ, IK, IL, IM, IN, IO, IP, IQ, IR, IS, IT, IU, IV, IW, IX, IY, IZ, JA, JB, JC, JD, JE, JF, JG, JH, JI, JJ, JK, JL, JM, JN, JO, JP, JQ, JR, JS, JT, JU, JV, JW, JX, JY, JZ, KA, KB, KC, KD, KE, KF, KG, KH, KI, KJ, KK, KL, KM, KN, KO, KP, KQ, KR, KS, KT, KU, KV, KW, KX, KY, KZ, LA, LB, LC, LD, LE, LF, LG, LH, LI, LJ, LK, LL, LM, LN, LO, LP, LQ, LR, LS, LT, LU, LV, LW, LX, LY, LZ, MA, MB, MC, MD, ME, MF, MG, MH, MI, MJ, MK, ML, MM, MN, MO, MP, MQ, MR, MS, MT, MU, MV, MW, MX, MY, MZ, NA, NB, NC, ND, NE, NF, NG, NH, NI, NJ, NK, NL, NM, NN, NO, NP, NQ, NR, NS, NT, NU, NV, NW, NX, NY, NZ, OA, OB, OC, OD, OE, OF, OG, OH, OI, OJ, OK, OL, OM, ON, OO, OP, OQ, OR, OS, OT, OU, OV, OW, OX, OY, OZ, PA, PB, PC, PD, PE, PF, PG, PH, PI, PJ, PK, PL, PM, PN, PO, PP, PQ, PR, PS, PT, PU, PV, PW, PX, PY, PZ, QA, QB, QC, QD, QE, QF, QG, QH, QI, QJ, QK, QL, QM, QN, QO, QP, QQ, QR, QS, QT, QU, QV, QW, QX, QY, QZ, RA, RB, RC, RD, RE, RF, RG, RH, RI, RJ, RK, RL, RM, RN, RO, RP, RQ, RR, RS, RT, RU, RV, RW, RX, RY, RZ, SA, SB, SC, SD, SE, SF, SG, SH, SI, SJ, SK, SL, SM, SN, SO, SP, SQ, SR, SS, ST, SU, SV, SW, SX, SY, SZ, TA, TB, TC, TD, TE, TF, TG, TH, TI, TJ, TK, TL, TM, TN, TO, TP, TQ, TR, TS, TT, TU, TV, TW, TX, TY, TZ, UA, UB, UC, UD, UE, UF, UG, UH, UI, UJ, UK, UL, UM, UN, UO, UP, UQ, UR, US, UT, UY, UZ, VA, VB, VC, VD, VE, VF, VG, VH, VI, VJ, VK, VL, VM, VN, VO, VP, VQ, VR, VS, VT, VU, VV, VW, VX, VY, VZ, WA, WB, WC, WD, WE, WF, WG, WH, WI, WJ, WK, WL, WM, WN, WO, WP, WQ, WR, WS, WT, WU, WV, WW, WX, WY, WZ, XA, XB, XC, XD, XE, XF, XG, XH, XI, XJ, XK, XL, XM, XN, XO, XP, XQ, XR, XS, XT, XU, XV, XW, XX, XY, XZ, YA, YB, YC, YD, YE, YF, YG, YH, YI, YJ, YK, YL, YM, YN, YO, YP, YQ, YR, YS, YT, YU, YV, YW, YX, YY, YZ, ZA, ZB, ZC, ZD, ZE, ZF, ZG, ZH, ZI, ZJ, ZK, ZL, ZM, ZN, ZO, ZP, ZQ, ZR, ZS, ZT, ZU, ZV, ZW, ZX, ZY, ZZ



IMPRESSUM

Herausgeber/Redaktion

Wohnungsgesellschaft mbH Hoyerswerda
L.-Herrmann-Str. 92 | 02977 Hoyerswerda
Christian Frank | 03571 475-408
Nadine Hobrack | Tel. 03571 475-410
kontakt@wh-hy.de
www.wh-hy.de

Satz/Layout

Justdesign Internet und Printwerbung
L.-Herrmann-Str. 94 | 02977 Hoyerswerda
Bettina Just | Tel. 03571 603703
info@justde-sign.de
www.justde-sign.de

Fotos

Fotostudio Metzner: S. 03, S. 11;
Wohnungsgesellschaft mbH
Hoyerswerda: S. 02, S. 07;
Tourismusverband Lausitzer Seenland,
Nada Quenzel: S. 12;
Adobe Stock:
Ilelechka Titelseite, S. 16, Eli Berr S. 03,
DisobeyArt S. 04 - 05, mego-studio S. 05
torwaipphoto S. 13;
Justdesign, Jens Just: S. 06,
S. 08 - 09, S. 11, S. 13 - 15

Für Fragen und Anregungen zur
Mieterzeitung schreiben Sie an
unsere Redaktion.

Unser Magazin erscheint 3 mal im Jahr, die
nächste Ausgabe Ende 1. Quartal 2024.